

En la Isla al mes 2,00 ptas.
Resto de España al mes 2,50
Extranjero al año 20,00

Número suelta 10 céntimos
Número atrasado 25

Anuncios: PAGO ANTICIPADO

EL BIEN PÚBLICO

DIARIO MONÁRQUICO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1873

Redacción y Administración:
Plaza del Príncipe, 17, y Campa
de la Abundancia, 10

Teléfono núm. 12

Telegramas: «BIEN» MAHON

—No se devuelven los originales—

Año LVII

Mahón, lunes 24 de Noviembre de 1930

Núm. 17.287



MADRID.—Triste aspecto de la Puerta del Sol el domingo al mediodía

Asuntos de actualidad

Si la lección de los pasados sucesos de anarquía y turbulencia provocados y sostenidos por quienes a la vez fueron promotores de los hechos que engendraron la protesta, han tenido para los elementos de orden un alto valor como llamada al deber, no han dejado de tener cierta influencia en el pequeño mundo izquierdista. Los burgueses del republicanismo que a bragas enjutas soñaron con la pesca en río revuelto, han sufrido una honda decepción.

La decepción de verse a través de los sucesos en la infima minoría en que se encuentran, y de poder apreciar que con la conmoción fuera la que fuere, no habrían de lograr ellos que constituyen la burguesía revolucionaria, ver triunfante la fórmula que sus conveniencias satisficiera.

El país, no de hoy sino de siempre está convencido, de esta verdad que tan amarga ha sabido a los burgueses revolucionarios y seguramente los pasados sucesos más que muchos actos de propaganda con la convicción que tienen los hechos, han contribuido de manera poderosa a que los indecisos volvieran al estado de calor necesario para tra-

bajar con entusiasmo y voluntad en pro del orden y de la paz de España, al lado de las Instituciones que son garantía de progreso y bienestar.

Parece que las declaraciones del Presidente del Gobierno general Berenguer no fueron del agrado de los diarios del carro que, contaminados en el yerro, pretenden acallar la voz de la verdad y persisten en el equívoco de que al hablar recio imponen temor en los demás, cuando contribuyen precisamente a todo lo contrario a que desaparezca la pasividad y que todos y cada uno de los amantes del orden se muestren más decididos a la acción.

El Presidente habló con lealtad y dió el aviso noble que las circunstancias exigían. Blasonar de fuerza es achaque viejo de los izquierdistas que pretenden confundirnos a todos con sus bravuconadas, pero ante una fuerza hipotética, hay otras muchas verdaderas y no es desacertado en el gobernante señalarlas para que los usos Cañizares despierten alguna vez a la realidad y se percatan de que con sus intemperancias lo que pueden traer será muy distinto de lo que desean.

EL TRONO DE HUNGRÍA

El archiduque Otto de Habsburgo, hijo del difunto emperador Carlos y de la emperatriz Zita, cumple hoy diez y ocho años; es decir, llega a la mayoría de edad. A juzgar por los artículos y las informaciones de la Prensa europea, democrática y aliada, parece como si este hecho fatal indicase un momento crítico en la historia de Hungría, porque el joven príncipe piensa reclamar el trono de sus mayores y todo está preparado para el éxito de la conspiración.

Cierto que el 23 de junio el secretario de la ex emperatriz Zita declaró rotundamente que en Austria se han publicado recifitaciones autorizadas del mismo y que no más que an exzer, desde Steenockerzel, donde reside el archiduque, se ha enviado a Budapest una negativa teminante; pero los rumores no cesan, y por la información publicada ayer habrán podido juzgar nuestros lectores que ese golpe de Estado no sorprendería a muchas personas.

Confesamos que figuraríamos entre los sorprendidos. El conde de Bethlen ha dado a su pueblo, monárquico ferviente, una vieja frase

sería por ellas (las potencias aliadas) ni reconocida ni tolerada. Un año después de esta declaración—el 27 de marzo—, el ex emperador Carlos realizaba su primera tentativa. Nadie fué testigo de la dramática escena ocurrida en el palacio real de Budaapest entre el almirante Horty, regente de Hungría y el monarca destronado, que salió del país al cabo de una semana. La Pequeña Entente—tres naciones y centenares de miles de bayonetas—había enviado un ultimátum al Gobierno húngaro amenazando con intervenir si el día 7 de abril continuaba el rey en territorio de Hungría, y la Conferencia de Embajadores por su parte ratificó el 31 de marzo que la restauración de los Habsburgos ponía en peligro las bases de la paz.

La segunda tentativa—hecha en avión el 21 de octubre del mismo año—dió lugar a una intervención más enérgica aún de las potencias aliadas. Se obligó a Hungría a deder a la dinastía de los Habsburgos por medio de una ley. Es inútil decir que nadie en Hungría reconoce validez a una disposición tomada bajo la amenaza de guerra, cuando el país no podía ni intentar defenderse; pero los aliados llaman a esto un «compromiso internacional» que debe ser respetado. Y como disponen de la fuerza, es una locura cualquier intento de restauración de los Habsburgos.

El precedente de Rumanía que se

ha exhibido por algunos escritores, no puede admitirse, ni creemos la afirmación de que Mussolini haya incitado al Gobierno húngaro a iniciar con el restablecimiento de la monarquía, la revisión de los Tratados. Pero si es cierto que un golpe de Estado como el que se anunciaba puede ser una catástrofe, toda persona imparcial pensará que los verdaderos responsables no están en Budapest, ¡ni siquiera para elegir su forma de gobierno puede se libre Hungría! ¿Será esta nación el caso típico de los vencidos a quienes solamente se les dejan los ojos para llorar?

R. L.

(De «El Debate»)



Los pilotos del «G. 38» Jumerman y Braver, que se han mostrado disconformes con la carta del Director de la Compañía Junkers dirigida al comandante Franco

POLITICA INTERNACIONAL

La Conferencia de la mesa redonda

Así se llama, porque realmente se discute acerca de una mesa redonda, la Conferencia que está reunida en la capital inglesa para dar un nuevo Estatuto a la India. A la India inglesa, y no a toda la Península, porque la India no es un país en el sentido europeo de la palabra, sino todo un Continente, no sólo porque tiene 320 millones de habitantes, sino porque está poblada por diferentes razas, que pertenecen a diversas religiones, hablan varios idiomas (sin contar los dialectos) y están divididos en numerosos países. La mayor parte de los indios vive en la India británica, directamente administrada por la Gran Bretaña, pero unos setenta millones de personas son súbditos de unos 600 príncipes indígenas. En los diferentes Estados indios, Inglaterra sólo interviene como potencia protectora, mediante sus consejeros técnicos. Setenta millones de habitantes de la India profesan la religión musulmana que prohíbe el consumo del cerdo y aconseja el de la vaca, pero como la vaca es para los brahmanistas un animal sagrado, hay constantemente choques sangrientos entre mahometanos e indostánicos. Otros setenta millones pertenecen a la raza de los parias, a las que los deidades indios, pertenecientes a castas superiores no pueden tocar o rozar, so pena de ser impuros. Parece que los parias impuros son descendientes de la primitiva raza negra que habitaba a la Península antes de la llegada de los indios propiamente dichos y la medida tan severa, hasta cruel ha sido necesaria (como en los Estados Unidos) para evitar una mezcla de razas.

Estos datos bastan para comprender lo complicado que es el problema de la India. El país, ante todo su clase intelectual, exige el Estatuto de Dominio que fué prometido por la Gran Bretaña durante la guerra. Pero, si Inglaterra

concede a la India inglesa plena autonomía, ¿cuál será la situación de los Estados indígenas? Además, los parias piden que Inglaterra siga dominando en el país, ya que prefieren la administración inglesa, honrada e imparcial a una administración indígena, injurta, desordenada y partidista. Millones y millones de indios, que viven en un estado primitivo, lo mismo que hace siglos, miran con indiferencia la lucha de los intelectuales por la independencia que nada cambiaría en su situación.

Si Inglaterra concede a la India el Estatuto de Dominio que equivale a la independencia (no son virtualmente independientes Australia, Nueva Zelanda, África del Sur y el Canadá?), el país podrá caer en un estado monárquico, sumamente peligroso para los intereses económicos de la Gran Bretaña, que tiene invertidos muchos millones en la India, sobre todo en sus ferrocarriles. Además, Estatuto de Dominio significa autonomía aduanera, y como la India es

productora de algodón, tratará de servirse de esta primera materia para su propia industria textil en vez de enviarla a las fábricas de Lancashire y adquirir luego de Inglaterra los tejidos de algodón. Mahatma Gandhi ha predicado con buen éxito el boicot contra los artículos ingleses, y en cinco meses (Abril-Agosto) de este año la exportación de éstos a la India ha bajado en 126 millones de rupias (una rupia equivale a tres pesetas) comparado al mismo período de 1929. En esta cifra, los artículos de algodón figuran en 104 millones, disminución de un 40 por 100. En Septiembre, la situación ha empeorado, aún más, llegando a la baja de la importación de mercancías de algodón procedentes de Inglaterra a un 75 por 100. Es indudable que el aumento tan

tremendo del número de los obreros sin trabajo—más de un millón en un año—obedece en gran parte a los acontecimientos en la India.

Estas cifras son demasiado elocuentes para que Inglaterra deje de reflexionar antes de conceder a la India la autonomía política y aduanera. Y como, por otra parte, los partidos indios boicotean la Conferencia de la mesa redonda, no es probable que éste dé buen resultado.

UN DIPLOMATICO

(De «Las Provincias»)

Almanagues Bailly-Baillière para 1931

Véndense en la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe 17, Mahón.

El paro general y la anarquía

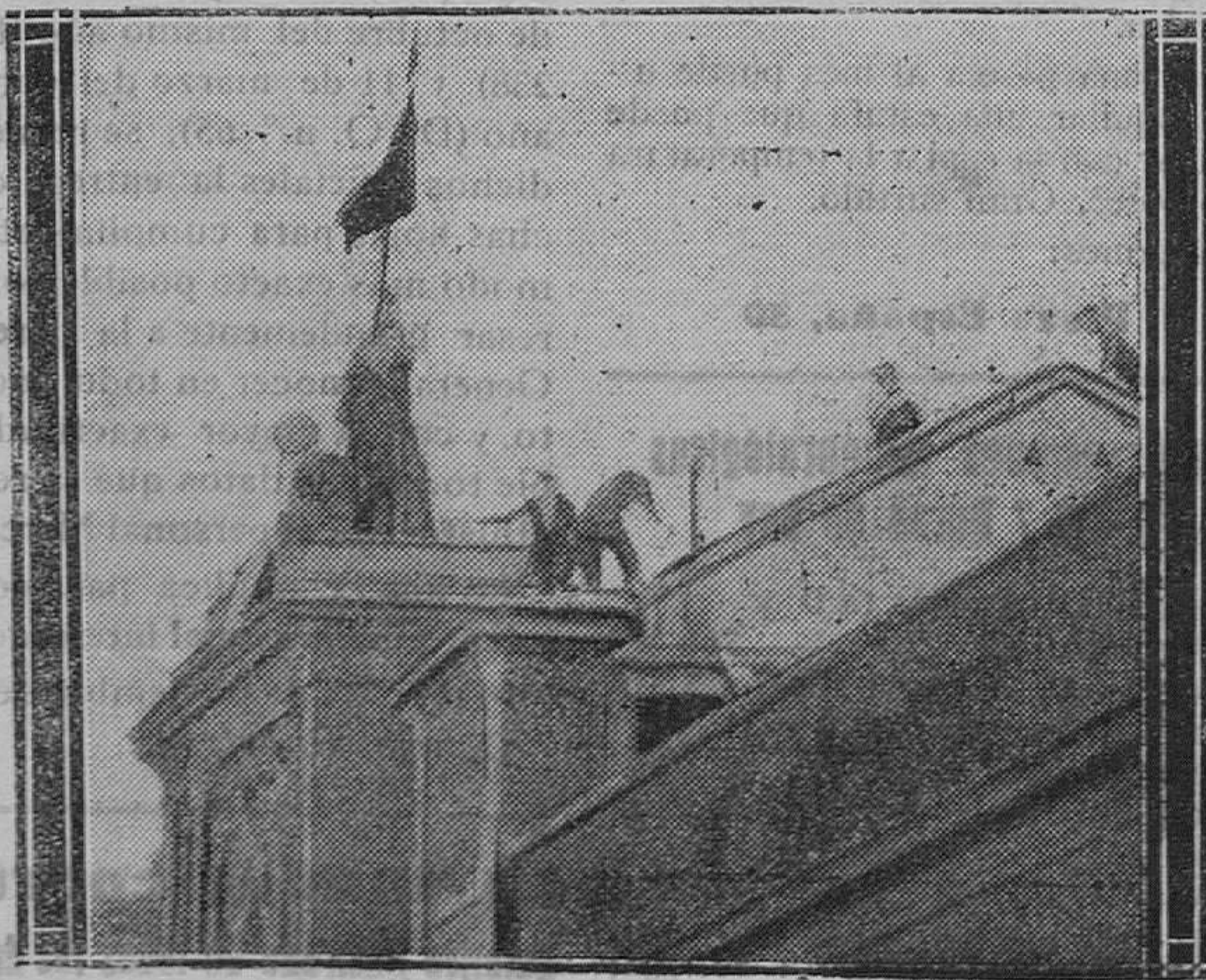
Hace ya más de un cuarto de siglo que apareció con el título que lleva este artículo, otro debido a la pluma del inolvidable don Teodoro Baró en las páginas del «Diario de Barcelona»; luchaba en aquel entonces el poder público con una organización obrera extremista que esgrimía la huelga general como arma, no solo para derrocar la Monarquía, y toda noción de Gobierno regular, sino también para descomponer, digámoslo así, la influencia capitalista que en el camino de las reivindicaciones de los secuaces de Ravachol se atravesaba. El movimiento, como decía acertadamente Baró, tenía solo un programa negativo que consistía en destruir, dejando abandonados los grandes intereses que constituyen el patrimonio social, a merced de las codicias y apetitos. Fracaso en la ocasión mencionada el paro general, según acontece con todas las negaciones siempre, pero el fracaso no arrojó enseñanza alguna, ni sirvió para que los extremistas cambiaran de procedimiento: Hoy, a la vuelta de veinticinco años, nos encontramos, coincidiendo en el empleo de la huelga general a uso de palanca para remover el obstáculo que se opone al triunfo de la revolución a socialistas, sindicalistas y anarquistas y también ¿por qué no decirlo?, a los partidos burgueses que defienden la forma de Gobierno republicano.

La mezcla detonante que comprende ahora el conglomerado de las izquierdas españolas, contrarias a las instituciones fundamentales, no se para en barras, según suele decirse, cuando trata de escoger del arsenal de los recursos violentos, los medios más radicales y expeditivos para llegar al fin que se proponen; claro que la intención y los

propósitos que les animan a unos y a otros son bien distintos, pues mientras los menos creen que les será dable reducir la acometida a límites y proporciones que sirvan solo su propia conveniencia, los que componen el mayor número ayudan y empujan con el íntimo propósito de apurar el consonante, llegando a extremos que no encuadran dentro de la organización social en que vivimos.

Conduce el paro general de modo fatal y necesario a la negación de todo derecho y por consiguiente es un retorno al salvajismo con todos sus horrores y miserias; hay que combatirlo pues sin tregua en nombre de la civilización, del progreso y de la libertad, los cuales solo viven y se desarrollan en un ambiente de mutuo respeto y de concordia. Si el acuerdo del paro general pudiera someterse a un plebiscito o «referéndum» absolutamente exento de coacciones, no triunfaría jamás porque va contra el interés general y altera al mismo tiempo hondamente el régimen familiar y las costumbres; por eso resulta obra siempre cuando de tarde en tarde aparece sobre la escena, de una minoría turbulenta, apasionada y ciega que no vacila en imponerse incluso por el terror y la amenaza, si resulta preciso. ¿Es posible que la autoridad encargada de defender el derecho y de mantener el orden, presencie cruzada de brazos y poseída de la mayor indiferencia los trabajos enderezados a producir la huelga revolucionaria? Todo aquel que oiga semejante pregunta, conservando un resto de juicio, la contestará en términos negativos. La autoridad viene obligada a echar mano de cuantos medios ordinarios y extraordinarios la ley pone a su alcance, cuando se trata de impedir la alteración del orden y de conservar vivo el ejercicio de los derechos del ciudadano. Medrados estaríamos si no pudieran los alborotadores ser reducidos a la obediencia, e inutilizadas sus tretas dirigidas a la satisfacción de inconfesables apetencias. El derecho a la huelga tiene un procedimiento regular perfectamente conocido, que resulta verdadera garantía para la sociedad; la confabulación revolucionaria que es la característica del paro general, infringe esta ley y va contra el espíritu de ella, autorizando el hecho solo de prepararla, el empleo de las prácticas rigurosas más extremas.

No nace el acuerdo del paro general ni se hace efectivo tampoco por generación espontánea; precisa un conciergo de voluntad, exige y luego una organización y dirección que no suelen ser cosa sencilla y llana.



MADRID.—Los estudiantes suben a la Facultad de Medicina y enarbolan una bandera roja en el asta del edificio

SECCIÓN DE ANUNCIOS

AGUAS MINERALES NATURALES PURGANTES DEPURATIVAS.
"LA FAVORITA, CARABAÑA" LA FAVORITA,
 PROPIETARIOS: HIJOS DE R. J. CHÁVARRI. ANTONIO MAURA. 12. MADRID.
 JABON SALES DE CARABAÑA: PASTILLA 1,25 Y 0,80 PESETAS

MOTOCÁMARA PATHE-BABY

Permite, sin conocimientos especiales, impresionar películas perfectas

OBJETIVOS:

- Hermag's 1: 3,5
- Krauss 1: 3,5
- Cellix Krauss 1: 2,7
- Tessar Zeiss 1: 2,7
- Kino Plasmal Hugo Meyer 1: 1,5

Solicite nuestro último Catálogo

De venta en los principales establecimientos de artículos fotográficos y similares y en

PATHE-BABY, S. A. E. — Rambla Cataluña, 8 BARCELONA

CORRESPONSAL

NECESITA importante casa comercial de Barcelona. Buen sueldo y comisión. Se exige fianza de veinte mil pesetas.

Escribir a núm. 30 R Vergara 11, Barcelona

PARA PASAR EL RATO

Monólogos dramáticos, u humorísticos, para SEÑORITAS o CABALLEROS, propios para representarse en Teatros, Sociedades y Tertulias, la mayoría en verso, escritos por reputados autores dramáticos.

Precio de cada ejemplar: CINCUENTA CENTIMOS.

También hay colecciones de cantares en ediciones distintas a 1 y 2 pesetas.

Los pedidos al señor Director de la Real Academia de Declamación, Música y Buenas Letras de Málaga, acompañando el importe en sellos de Correos de 25 céntimos a libranza del Giro Mútuo, agregando 30 céntimos para el certificado de cada pedido.

Compañía Trasatlántica

SERVICIOS DEL MES DE DICIEMBRE DE 1930

Línea del Cantábrico a Cuba-New-York

El vapor «Cristóbal Colón» saldrá de Bilbao y Santander el 24 de Diciembre, de Gijón el 25 y de Coruña el 26, para Habana y Veracruz, escalando en New-York al regreso.

Próxima salida el 18 de Enero de 1931.

Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata

El vapor «Infanta Isabel de Borbón» saldrá de Barcelona el 5 de Diciembre, de Almería y Málaga el 6 y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Próxima salida el 5 de Enero de 1931.

Línea del Mediterráneo a Cuba-New-York

El vapor «Buenos Aires» saldrá de Barcelona y Tarragona el 10 de Diciembre, de Valencia el 11, de Alicante el 12, de Málaga el 13 y de Cádiz el 15 y para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa

Cruz de la Palma, Puerto Plata, Santiago de Cuba, Habana y New York.

Próxima salida el 7 de Enero de 1931.

Línea del Mediterráneo a Puerto Rico, Venezuela y Colombia

El vapor «Juan Sebastián Elcano» saldrá de Barcelona el 22 Diciembre, de Valencia el 23, de Málaga el 24 y de Cádiz el 26, para Santa Cruz de Tenerife, San Juan de Puerto Rico, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Puerto Colombia y Cristóbal, escalando al regreso en Santo Domingo.

Próxima salida el 25 de Enero de 1931.

Línea de Fernando Póo

El vapor «Legazpi» saldrá de Barcelona el 15 de Diciembre, de Valencia el 16, de Alicante el 17 y de Cádiz el 20, para Arrecife, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Río de Oro, Monrovia y Santa Isabel (Fernando Póo).

Próxima salida el 15 de Enero de 1931.

Servicio tipo Gran Hotel.—T. S. H.—Radiotelefonía.—Capilla. Orquesta, etc.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo servidos por líneas regulares.

Para informes en las oficinas de la Compañía: PLAZA DE MEDINACELI, 8, BARCELONA, y en la Agencia en Mahón, DON JUAN F. TALAVULL, Infanta, 24.

LA UNIÓN ILUSTRADA

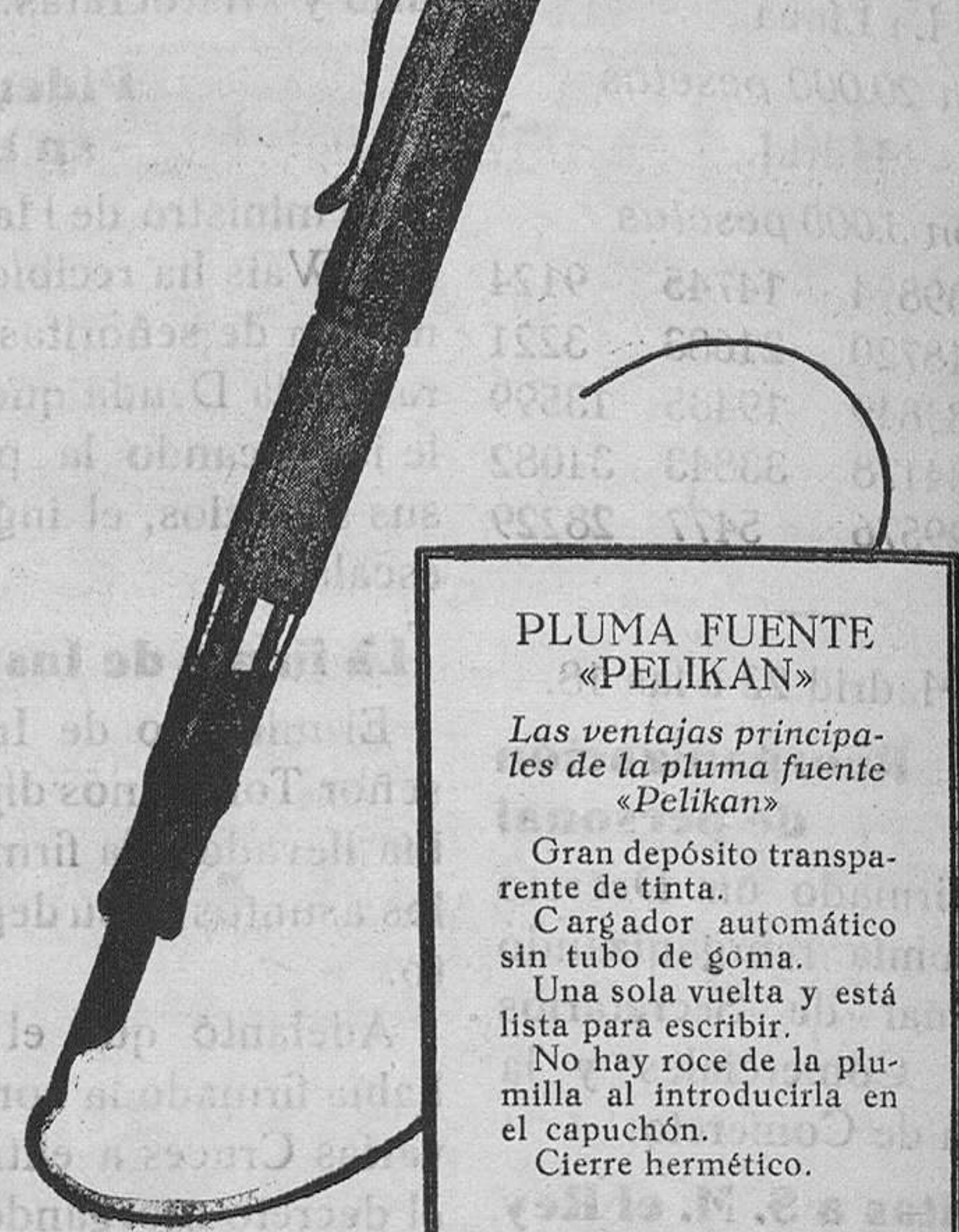
SEMANARIO DE INFORMACION GRAFICA

con páginas literaria, política, cinematográfica, infantil, femenina, deportiva y teatrales, con colaboración de eminentes escritores.

Precio: TREINTA CENTIMOS.

Véndese en la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe 17, Mahón.

Pelikan



PLUMA FUENTE «PELIKAN»

Las ventajas principales de la pluma fuente «Pelikan»

Gran depósito transparente de tinta.

Cargador automático sin tubo de goma.

Una sola vuelta y está lista para escribir.

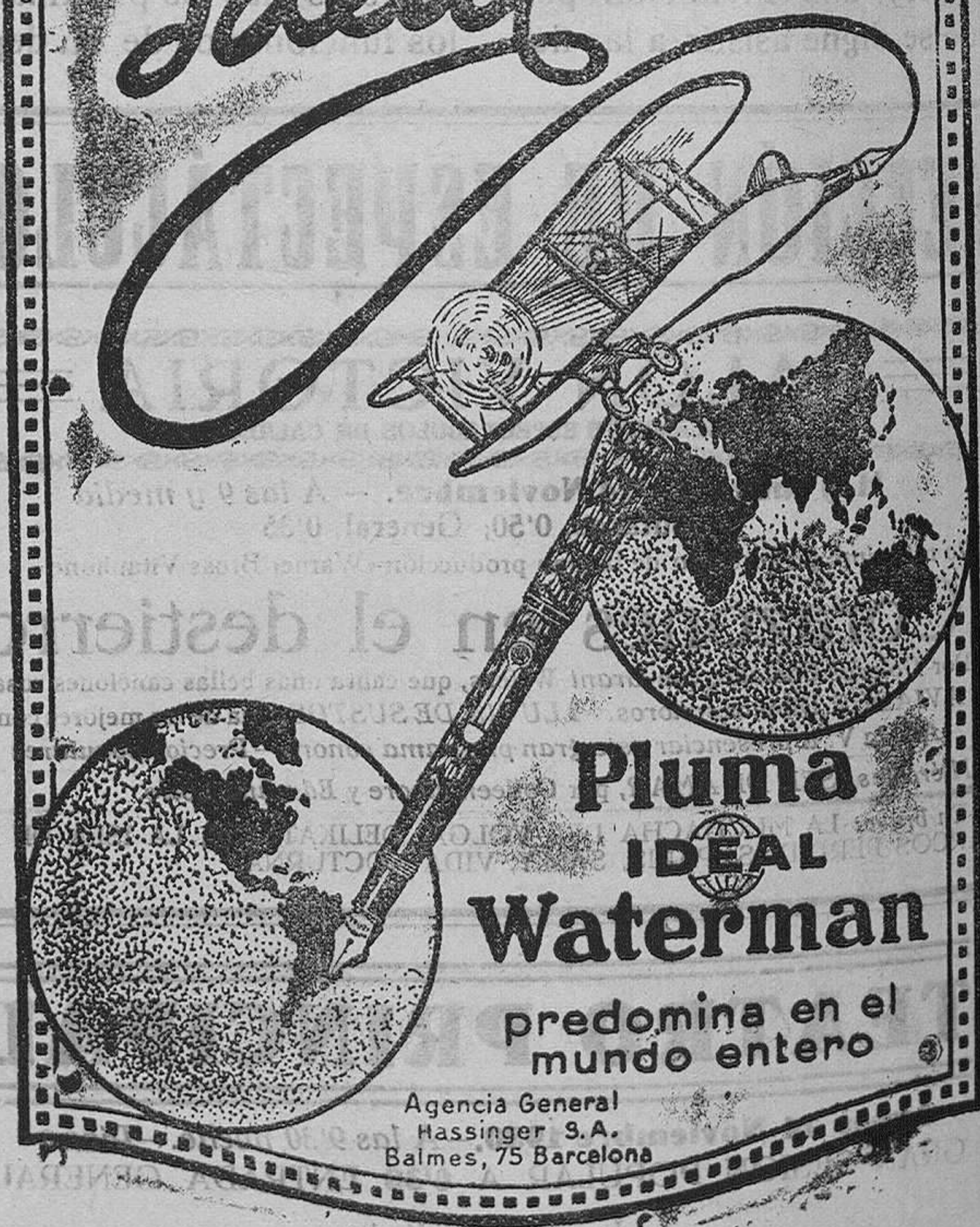
No hay roce de la pluma al introducirla en el capuchón.

Cierre hermético.

WANTHER WAGNER · HANNOVER UND WIEN

De venta en la Librería de M. Sintes Rotger, P. del Príncipe 17, Mahón

Waterman's Ideal



Pluma IDEAL Waterman

predomina en el mundo entero

Agencia General HASSINGER S.A. Balmes, 75 Barcelona

De venta en Mahón: Papelería de Manuel Sintes Rotger, Plaza del Príncipe 17, Mahón

1246

EL SACRIFICIO DE UN ANGEL

que el que era cuando, respetuosamente apasionado, se desvivía por complacerme, por agasajarme, por tenerme satisfecha, halagada y contenta, siendo para él un galardón inestimable un apretón de manos mío, con un elogio para alguna de sus determinaciones administrativas o como expresión de gracias por las atenciones y cariño que tenía con mi hija, a pesar de que la pobrecita no podía verle, como si presintiera su corazoncito de niña lo que no podía sentir mi corazón de mujer: tanta desdicha que nos ha traído.

—Pues esa misma ignorancia de usted ha de tenerla en cuenta su esposo, mi pobre amigo San Mauro, aquel joven tan distinguido, tan gallardo, tan digno de la más completa felicidad.

—Pero como no sabían leer ni uno ni otro, no podían entender el letrado que había sobre la fachada de la estación, que decía: *Manzanique*.

Suspiró Matilde, sonriendo dolorosamente. —¡Ah!—dijo.—Ese... sueño de ventura que yo he tenido desde que supe que Abelardo vivía y que era inocente no lo veré realizado jamás.

—¡Quién sabe, quién sabe!... Todos los tiempos no son iguales, marquesa; y el que mucho ha sufrido, tiene siempre la esperanza de mejorar, de ser feliz, y muchas veces llega. ¿Por qué ese momento no ha de llegar para usted?

Rafael se despidió de Matilde, prometiéndole

BIBLIOTECA DE «EL BIEN PÚBLICO» 1247

volver cuando ella le escribiese que había abordado la cuestión magna con Salud y que ya todo estaba concluido.

Dejemos en este punto nuestra relación respecto a estos personajes y volvamos a encontrar a nuestro pequeño gran criminal.

Caminando todo lo que quedaba de noche sin parar más que por tomar algún alimento, a la luz escasisima del alba, llegaron a una estación cuyo nombre desconocían, porque no tenían ni idea de lo que habían andado, lo menos cinco o seis horas, lo que les había alejado más de veinte kilómetros de Consuegra y de la estación de Urda.

Pero como no sabían leer ni uno ni otro, no podían entender el letrado que había sobre la fachada de la estación, que decía: *Manzanique*.

Sentáronse en un poyo que había fuera de la estación por la parte posterior opuesta a la vía.

Todavía no se veía movimiento alguno en la estación que indicase la proximidad de un tren.

Sólo se veían en un ángulo varios canastos cubiertos con paja y unos cestos de malla estrecha que contenían huevos, mercancía perteneciente a unos hombres que dormían al lado de los canastos sobre viejas capas y anguarinas de

IBÉRICA

EL PROGRESO DE LAS CIENCIAS Y DE SUS APLICACIONES

Revista semanal ilustrada de vulgarización científica

Dirección y Administración: Palau, 3 — Apartado 143. — Barcelona

De 16 a 20 páginas semanales, en 4º abundantemente ilustradas, con valiosos artículos de vulgarización científica redactados por los más renombrados técnicos y hombres de ciencia españoles. Sección semanal dedicada a la América española. Secciones de Consultas técnicas, Ciencia práctica, Instituciones y Bibliografía.

Cincuenta números al año, con dos copiosos índices ordenados por materias, autores y orden alfabético—utilísimo para obtener gras provechosas de la revista como obra de consulta.

Un volumen por semestre. Los números de la Revista forman dos volúmenes al año y se encuentran con sus índices, en tomos especiales que facilita nuestra Administración. A publicado un tomo por semestre desde 1914, constituyendo una obra útilísima en la biblioteca de todo hombre culto, y la mejor Enciclopedia científico-industrial puesta al día.

«IBÉRICA» ES INDISPENSABLE para estar al corriente de los últimos inventos y problemas de Ingeniería, Geografía, Física, Industria, Aviación, Mecánica, Electricidad, Agricultura, Marina, Astronomía, Matemáticas, Transportes, Minería, Medicina-Higiene, Química, Metalurgia.

De venta en la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe 17, Mahón.

Imprenta de M. Sintes Rotger. — Mahón